



SAINT MARY CATHOLIC CHURCH

332 S. Lee Street, Americus, GA 31709

May 21, 2023

The Ascension of the Lord

Gospel: Matthew 28:16-20

21 de Mayo del 2023

La Ascensión del Señor

Evangelio: Mateo 28:16-20

General Parish Information / Información General de la Parroquia

Parish office phone: 229-924-3495

Parish e-mail: stmaryamericus@gmail.com

Parish website: www.stmaryamericus.com

Parish office hours: Tuesday-Friday: 9:00AM-4:00PM

Parish Staff and Contacts

Parochial Administrator: Father Samuel Aniekwe

Deacon: Rev. Mr. Bernie Bosse

Bookkeeper: Randy Vanderwilt

Bi-lingual Secretary: Mireya López

Pastoral Council President: Lynn Ingle

Finance Council Chair: Deacon Bernie Bosse

Security/Alarm System Caretaker: Chet Crowley

Director of Religious Education (DRE): Louise Bosse

RCIA (English): Deacon Bernie and Louise Bosse

RCIA (Spanish): Raul Yanez and Sara Rueda

Infants/Children Baptism Preparation (English): Deacon Bernie Bosse

Infants/Children Baptism Preparation (Spanish): Juan Alejo and Angélica Sanchez

Liturgical Ministers Coordinators (English): Deacon Bernie and Louise Bosse

Liturgical Ministers Coordinators (Spanish): Sara Rueda and Karina Rueda

Music Coordinator (English): Kathy Calcutt

Music Coordinator (Spanish): Martin Lara

Youth Ministry Coordinator: Rocío Aparicio

Altar Linens: Karina Rueda

Facilities Coordinator: Britt Miller

Knights of Columbus #7113 Grand Knight: John Vasbinder

Safe Environment Coordinator / VIRTUS Facilitator: Louise Bosse



SCHEDULE OF MASSES

Saturday: 5:30 PM (English); Rosary before Mass 5:00 PM

Sunday: 9:30 AM (English); 11:30 AM (Spanish)

Tuesday thru Friday: 12 PM in chapel (English)

HORARIO DE LAS MISAS

Sábado: 5:30 PM (ingles)

Domingo: 9:30 AM (ingles); 11:30 AM (español)

Martes a Viernes a la 12:00 (ingles) en la capilla

SACRAMENTAL INFORMATION

Baptismal Preparation Class - Contact the pastor by phone /email to register for a pre-Baptism class at least a month ahead of a Baptismal date.

Marriage Preparation - Contact the pastor at least 6 months before the expected wedding date.

Anointing of the Sick - For Anointing or for emergency, please call 412-606-7701.

Reconciliation - Saturday 4:30 pm to 5:00 pm or call Fr. Samuel for an appointment.

INFORMACIÓN SACRAMENTAL

Clases de Preparación Bautismal - Por favor llame nuestros feligreses Juan y Angélica Alejo (229-591-9846) para registrarse por platicas pre-bautismales a menos un mes antes del Bautismo proyectado.

Clases de Preparación de Matrimonio - Las parejas necesitan comunicarse con el Padre por lo menos seis meses antes de la fecha de la boda.

Sacramento de la Unción de un Enfermo - Para Unción o Emergencia, llamar 412-606-7701.

Reconciliación - Sábado 4:00 pm a 4:30 pm o llame el padre Samuel por una cita particular.

Our Mission: We, the parishioners of St. Mary Catholic Church in Americus, Georgia, share our diversity while embracing our common Baptism by worshiping God, celebrating the Eucharist, honoring Mary, spreading the Word, and serving others.

Nuestra Misión: Nosotros, los feligreses de la Iglesia Católica Santa María en Americus, Georgia, compartimos nuestra diversidad mientras abarcando nuestro Bautismo común adorando a Dios, celebrando la Eucaristía, honrando a María, difundiendo la Palabra, y sirviendo a los demás.

Diocesan Office for Protection of Children & Youth (912) 201-4074/toll-free hotline is (888) 357-5330

Father Sam's Corner
Solemnity of the Ascension of the Lord
Gospel: Matthew 28:16-20

Christ is with you always

Ascension is the celebration of the glorification of Jesus. Also, Ascension ratifies our belief in eternity of life and heaven. For if Christ didn't rise from death it would be hard for us to believe in the resurrection of the dead. And if Christ didn't ascend to heaven it would be more difficult to believe in heaven, and/or that life does not end on earth. Therefore, Ascension is very important in our Journey of faith. Probably, that is one of the reasons according to today's first reading that Jesus invited his disciples to Mount Olive to witness his ascension, and to be his witnesses.

Ascension was Christ's last event with his disciples after his resurrection. Being the last day their master was presenting himself to them the disciples might have celebrated the occasion with mixed feelings. Perhaps, as he was talking to them the disciples figured out that they might not see their master again, so they asked him: "Lord, are you at this time going to restore the kingdom (Jerusalem) to Israel?" (Acts 1:6). Probably since Jerusalem was still under Roman authority, the disciples saw the restoration of the kingdom to Israel as the Messiah's unfinished work. For the disciples (especially the Jews) believe that one important mission of the Messiah is to restore Jerusalem to Israel. Also, as humans they might be wondering why Jesus is leaving them while he told them: "I am with you always, until the end of the age" (Matthew 28:20). To clear the cloud of doubt and fear in his disciples, he ordered them to stay in Jerusalem and pray until the Holy Spirit descends on them. The promise of the coming of the Holy Spirit inspired great hope in them so as they were looking intently at the sky when Christ was lifted up they were filled with hope and tears of joy as they walked back to Jerusalem.

My dear brothers and sisters, Ascension encourages us to always lift our eyes and mind to heaven in the midst of fear and doubt for our salvation comes from heaven. Also, ascension tells us that focusing on earth and all its problems brings worries, fear and doubt upon us, but lifting our minds to heaven in prayer brings hope and tears of joy in the midst of our problems. As Christ urges his disciples today to pray for the coming of the Holy Spirit, let us ask the same spirit to revive our faith in our Lord's presence in the Eucharist and in our lives.

MASS INTENTION REQUESTS / PETICION PARA INTENCION DE MISA

5/20/2023	Sat	5:30PM	St. Mary's Parishioners
5/21/2023	Sun	9:30AM	+ Wayne Patterson
5/21/2023	Sun	11:30AM	All Souls
5/24/2023	Wed	Noon	+ Giacobe and Phero
5/25/2023	Thu	Noon	All Souls

Please contact our office to request for a weekday or weekend Mass to be celebrated for your intention. You can as well mail your intention with the stipend (\$10) to our church or hand them to Father Sam after Mass.

Por favor, comuníquese con nuestra Oficina, cualquier día de la semana para Petición de Intención de Misa. Usted, también puede enviarla vía mail con el costo, a nuestra Iglesia o entregarle el mismo al Padre Samuel en sus manos, después de la Misa.



Father Sam's Corner

Solemnidad de la Ascensión del Señor

Evangelio: Mateo 28:16-20

Cristo está contigo siempre

La Ascensión es la celebración de la glorificación de Jesús. Además, la Ascensión ratifica nuestra creencia en la eternidad de la vida y el cielo. Porque si Cristo no resucitó de los muertos, sería difícil para nosotros creer en la resurrección de los muertos. Y si Cristo no ascendiera al cielo sería más difícil creer en el cielo, y/o que la vida no termina en la tierra. Por lo tanto, la Ascensión es muy importante en nuestro Camino de fe. Probablemente, esa es una de las razones, según la primera lectura de hoy, por la que Jesús invitó a sus discípulos al Monte de los Olivos para presenciar su ascensión y ser sus testigos.

La ascensión fue el último evento de Cristo con sus discípulos después de su resurrección. Siendo el último día en que su maestro se les presentaba, los discípulos podrían haber celebrado la ocasión con sentimientos encontrados. Tal vez, mientras les hablaba, los discípulos se dieron cuenta de que tal vez no volverían a ver a su maestro, por lo que le preguntaron: “Señor, ¿vas a restaurar el reino (Jerusalén) a Israel en este momento?”. (Hechos 1:6). Probablemente, dado que Jerusalén todavía estaba bajo la autoridad romana, los discípulos vieron la restauración del reino de Israel como la obra inconclusa del Mesías. Porque los discípulos (especialmente los judíos) creen que una misión importante del Mesías es restaurar Jerusalén a Israel. Además, como humanos, podrían preguntarse por qué Jesús los deja mientras les dice: “Yo estaré con ustedes todos los días, hasta el fin del mundo” (Mateo 28:20). Para despejar la nube de duda y miedo en sus discípulos, les ordenó quedarse en Jerusalén y orar hasta que el Espíritu Santo descienda sobre ellos. La promesa de la venida del Espíritu Santo inspiró gran esperanza en ellos, así que mientras miraban fijamente al cielo cuando Cristo fue levantado, se llenaron de esperanza y lágrimas de alegría mientras caminaban de regreso a Jerusalén.

Mis queridos hermanos y hermanas, la Ascensión nos anima a levantar siempre la mirada y la mente al cielo en medio del temor y la duda porque nuestra salvación viene del cielo. Además, la ascensión nos dice que enfocarnos en la tierra y todos sus problemas trae preocupaciones, miedo y dudas sobre nosotros, pero elevar nuestras mentes al cielo en oración trae esperanza y lágrimas de alegría en medio de nuestros problemas. Así como Cristo insta hoy a sus discípulos a orar por la venida del Espíritu Santo, pidamos al mismo espíritu que reavive nuestra fe en la presencia de nuestro Señor en la Eucaristía y en nuestras vidas.



As part of the Apostleship of Prayer and in union with our Pope, please remember the following intention this month. **For Church Movements and Groups:** We pray that Church movements and groups may rediscover their mission of evangelization each day, placing their own charisms at the service of needs in the world.

En unión a nuestro Papa, recordar la Oración de este mes. **Por los movimientos y grupos eclesiales:** Oremos para que los movimientos y grupos eclesiales redescubran cada día su misión evangelizadora, poniendo sus propios carismas al servicio de las necesidades del mundo.

ANNOUNCEMENTS / ANUNCIOS

1. The 2023 ACA Progress Report as of Thursday, May 18. Goal: \$15,483; Pledges: \$2,490; Paid on pledges: \$2,250; Pledge balance: \$240; One-time given: \$11,532; Total given: \$13,782 which is 89% of our goal. Participation: 37 out of 135 registered families. If you have not donated, or you have donated and wish to donate more please prayerfully consider it. Thank you all for your generosity!

1. El Informe de Progreso de ACA 2023 a partir del jueves 18 de Mayo. Meta: \$15,483; Promesas: \$2,490; Pagado en promesas: \$2,250; Saldo de compromiso: \$240; Entrega única: \$11,532; Total donado: \$13,782 que es el 89% de nuestra meta. Participación: 37 de 135 familias registradas. Si no ha donado, o ha donado y desea donar más, considérela en oración. ¡Gracias a todos por su generosidad!

2. The Knights of Columbus will host the Memorial Day mass at Andersonville National Historic Site on Monday, May 29 at 11 AM. At the conclusion of mass, please also join us at the picnic. If you can, please bring a covered dish to the picnic area on your way to mass. If the weather is bad, mass will be at St. Mary, and the picnic will be cancelled.

2. Los Caballeros de Colón organizarán la misa del Día de los Caídos en el Sitio Histórico Nacional de Andersonville el lunes 29 de mayo a las 11 AM. Al final de la misa, únase a nosotros para un picnic. Si puede, traiga un plato cubierto al área de picnic en su camino a la misa. Si el clima es malo, la misa será en St. Mary y se cancelará el picnic.

3. Pope Francis asked that Catholics all over the world dedicate 2022–2025 to diocesan, parish and national Eucharistic Revival. The diocesan revival ends in June 11, 2023. The parish revival will kick off June 11, 2023 to July 17, 2024. The parish revival is aimed at fostering our faith in the Eucharist/Communion. It will also strengthen our liturgical life and enhance our parish mission, resources and organic movement of the Holy Spirit in our lives and parish through our active participation in the celebration of mass, Eucharistic Adoration, parish mission, preaching, teaching, and contributing to our parish resources.

We will inaugurate our parish year of Revival with holy mass and short Eucharistic procession after each mass on the weekend of June 10& 11, 2023 (the Feast of Corpus Christi). Following the guidelines of the Diocese of Savanna parish revival we will have an evening/night of revival once a month. Each prayer group, bible class, youth group, ministry, council, organization and volunteer will form a team of the parish revival. Each team will select a team leader from among members and submit the name to Fr. Sam or Deacon Bernie before or on May 28, 2023. Fr. Sam and Deacon Bernie will lead the evening/night of revival. For the meantime, the evening/night of revival will be an hour teaching/preaching, questions and answer, organic movement of the Holy Spirit, Eucharistic Adoration and benediction. Fr. Sam will direct the question and answer session. Each team should lead in one evening/night revival discussion session (Fr. Sam has started handing out to each team their discussion theme). Please look into your tight schedule and prayerfully give this upcoming parish Eucharistic revival a reasonable time in your schedule. Remember that to give this program space in our schedule is part of the ways we give Christ space in our life. “If anyone does not remain in Me, he is like a branch that is thrown away and withers... If you remain in me and my words remain in you, ask whatever you wish, and it will be done for you” (John 15: 7-8).

3. El Papa Francisco pidió que los católicos de todo el mundo dediquen 2022-2025 al avivamiento eucarístico diocesano, parroquial y nacional. El avivamiento diocesano termina el 11 de junio de 2023. El avivamiento parroquial comenzará del 11 de junio de 2023 al 17 de julio de 2024. El avivamiento parroquial tiene como objetivo fomentar nuestra fe en la Eucaristía/Comunión. También fortalecerá nuestra vida litúrgica y realzará nuestra misión parroquial, los recursos y el movimiento orgánico del Espíritu Santo en nuestras vidas y parroquia a través de nuestra participación activa en la celebración de la misa, Adoración Eucarística, misión parroquial, predicación, enseñanza y contribución a nuestra recursos parroquiales.

Inauguraremos nuestro año parroquial de Avivamiento con una santa misa y una breve procesión eucarística después de cada misa el fin de semana del 10 y 11 de junio de 2023 (Fiesta del Corpus Christi). Siguiendo las pautas del avivamiento parroquial de la Diócesis de Savanna, tendremos una tarde/noche de avivamiento una vez al mes. Cada grupo de oración, clase bíblica, grupo de jóvenes, ministerio, consejo, organización y voluntario formará un equipo de avivamiento parroquial. Cada equipo seleccionará un líder de equipo de entre los miembros y enviará el nombre al Padre Sam o Diácono Bernie antes o el 28 de mayo de 2023. Padre Sam y el diácono Bernie dirigirán la velada/noche de avivamiento. Mientras tanto, la tarde/noche de avivamiento será una hora de enseñanza/predicación, preguntas y respuestas, movimiento orgánico del Espíritu Santo, Adoración Eucarística y bendición. Padre Sam dirigirá la sesión de preguntas y respuestas. Cada equipo debe liderar una sesión de discusión de avivamiento vespertino/nocturno (el Padre Sam ha comenzado a entregar a cada equipo su tema de discusión). Por favor, analice su apretada agenda y, en oración, dele a este próximo avivamiento eucarístico parroquial un tiempo razonable en su agenda. Recuerde que darle espacio a este programa en nuestro horario es parte de las formas en que le damos espacio a Cristo en nuestra vida. “Si alguno no permanece en mí, es como una rama que se tira y se seca... Si permanecéis en mí, y mis palabras permanecen en vosotros, pedid todo lo que queráis, y os será hecho” (Juan 15: 7-8).



OUR STEWARDSHIP OF TREASURE THANK YOU FOR YOUR GENEROSITY



Weekend	Offertory	Budget/Presupuesto	+	—	2nd Collection
May 7	\$3,543	\$3,499	\$44		
May 14	\$3,378	\$3,499		\$121	
May 21					
May 28					Catholic Communication Campaign